

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THỊ XÃ G  
TỈNH BẠC LIÊU**

Số: 47/2017/QĐST-DS

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*G, ngày 21 tháng 7 năm 2017*

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ  
TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ G**

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông **Trần Minh Tấn**

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà **Nguyễn Thanh Lam**
2. Ông **Quách Thanh Trung**

Căn cứ vào các Điều 212, 213, 235 và 246 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số: 57/2017/TLST-DS ngày 11 tháng 4 năm 2017

**XÉT THẤY:**

Tại phiên tòa các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:**

*1.1. Nguyên đơn:* Ông **Phạm Đình P** – sinh năm 1962; Địa chỉ nơi cư trú: ấp X, xã T, thị xã G, tỉnh Bạc Liêu.

*Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp của nguyên đơn:* Ông **Dương Bạch T**, là Trợ giúp viên của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Bạc Liêu.

*1.2. Bị đơn:* Bà **Võ Thị Bé B**, sinh năm 1957; Địa chỉ nơi cư trú: Khóm 5, phường H, thị xã G, tỉnh Bạc Liêu.

**2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

- Buộc bà Võ Thị Bé B có nghĩa vụ trả cho ông Phạm Đình P số tiền vay 3.091.000.000đ và lãi lãi 568.416.000đ, tổng cộng 3.659.416.000đ.

- Về án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch: Bà Võ Thị Bé B và ông Phạm Đình P là thân nhân liệt sĩ, được Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền cấp giấy chứng nhận gia đình

liệt sĩ nên được miễn án phí. ông P được nhận lại số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 26.355.000 đồng theo biên lai thu tiền số 0008550 ngày 11 tháng 4 năm 2017 của Chi cục Thi hành án dân sự thị xã G nên được nhận lại.

*“Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp Cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật Dân sự 2015”*

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- Đường sự
- Viện kiểm sát cùng cấp
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Trần Minh Tấn**